

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 55 (1947)

Heft: 46

Vereinsnachrichten: Anzeigen = Avis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 27.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

4° Bruit de pot fêlé. Le blessé étant couché sur le dos, tête appuyée sur un objet dur (le sol, ou du bois surtout) et bien droite, on tape légèrement du bout du doigt sur des points symétriques du front; normalement, on perçoit un son plein et égal des deux côtés. Si le son est différent de l'un ou l'autre côté, et s'il a le caractère du bruit de pot fêlé, la fracture du crâne est certaine. Ce signe est plus sensible que la radiographie même, qui ne montre souvent rien d'anormal, quand il n'y a que de petites fissures.

Le samaritain pourra noter aussi plusieurs symptômes généraux des traumatismes cranio-cérébraux, mais ceux-ci ne sont pas caractéristiques de fracture:

- a) perte de connaissance, de durée variable;
- b) amnésie, signe de commotion cérébrale;
- c) comportement du poulx, souvent peu modifié peu après l'accident, mais ralenti au-dessous de 60 et même 40 dans la compression cérébrale, et accéléré, jusqu'au-delà de 120 dans la contusion;
- d) vomissements, peu significatifs tout au début, plus tard accompagnant le ralentissement du poulx dans la compression;
- e) fièvre, fréquente dans les contusions.

Plus tard, quelques heures après l'accident, ou alors que le samaritain ne peut plus voir le patient, les jours suivants, on observe parfois des symptômes d'irritation méningée, raideur de la nuque, crampes musculaires à caractère épileptiforme.

Mais ne sortons pas du cadre de ce qui peut intéresser le samaritain, et contentons-nous d'espérer que ces quelques indications lui permettront de bien apprécier, à l'occasion, la gravité de l'état d'un blessé.

Des tirages à part de cet exposé sont en vente au prix de 30 cts. l'exemplaire (à partir de 10 exemplaires 25 cts.) auprès du Secrétariat général à Olten.

Anzeigen - Avis

Verbände - Associations

Bern-Mittelland, Samariter-Hilfslehrer-Verein. Wir machen unsere Mitglieder auf die am 23. und 30. Nov. in Bern stattfindenden Repetitionsübungen aufmerksam und ersuchen, diese zu besuchen. Entschuldigungen rechtzeitig nach Olten. Der Kassier bittet um Bezahlung des Jahresbeitrages.

Sektionen - Sections

Basel-Eisenbahner. Mittwoch, 19. Nov., 20.00, Uebung im Lokal.

Basel-Providentia. Nächste Uebung: Freitag, 14. Nov., im Lokal der Providentia.

Bern-Samariter. Sektion Brunnmatt. Donnerstag, 13. Nov., 20.00, Uebung im Münzingerschulhaus.

— **Sektion Länggass-Brückfeld.** Letzte Uebung dieses Jahres: Mittwoch, 19. Nov., 20.00, im Kirchgemeindehaus. Die Hauptversammlung ist festgelegt auf Mittwoch, 3. Dez., 20.00, im Kirchgemeindehaus. Traktanden sind die üblichen. Der Vorstand erwartet das Erscheinen sämtlicher Mitglieder.

Bern-Samariterinnen. Donnerstag, 20. Nov., Samariterübung (Sportunfälle) im Speisezimmer, Schulhaus Monbijou. Bitte, den Abend reservieren.

Bern, Henri Dunant. Reserviert den 29. Nov. und kommt alle mit Freunden und Bekannten in die Kursaalstube an unseren Familienabend. Das Programm wird in den nächsten Tagen jedem zugestellt.

Bern-Kirchfeld. Vergesst die ausserordentliche Hauptversammlung vom nächsten Samstag, 20.15, im Hotel «Metropole», 1. Stock, Zeughausgasse 28, nicht. Da wichtigste Fragen in der Neuorganisation der Vereinsleitung vorliegen, ersuchen wir unbedingt um vollständiges Erscheinen.

Bern-Nordquartier. Samariter-Uebung: Donnerstag, 20. Nov., im Schulhaus Spitalacker. Leitung Frau R. Ringgenberg. — Samstag, 6. Dez., Familienabend. Reserviert diesen Abend für unsere gemütliche Unterhaltung. Gaben für die Tombola werden mit Dank entgegengenommen bei Frau E. Grüssi, Rodtmattstrasse 75, und bei Frau T. Metzger, Viktoriastrasse 39. An diesem Abend wirken mit unsere Theatergruppe, sowie die Nationaltruppe Geschw. Stebler aus Bern. Der Vorstand erwartet recht zahlreiches Erscheinen. Wir bitten um gefl. Ueberweisung des Jahresbeitrages 1947.

Bern, Schosshalde-Obstberg. Wir erinnern an die Besichtigung des Anatomischen Instituts: Sonntag, 16. Nov., 10.30. Besammlung 10.20 vor dem Institut, Bühlstr. 26. Die Gelegenheit, dieser interessanten Führung beizuwohnen, sollte nach Möglichkeit benützt werden. Eintritt, je nach Teilnehmerzahl, zirka Fr. 1.—.



Verbandklammern

verhindern das Aufdrehen eines Verbandes, sind rasch angebracht und fallen nicht ab. Ganzelastisches, breites Gummiband. Mit FLAWA-Verbandklammern abgeschlossen, hält jeder Verband besser, können immer wieder verwendet werden. Dabei kosten 5 Stück in Apotheke oder Drogerie nur 50 Rappen.

FLAWA Schweizer Verbandstoff- und Waffefabriken AG., Flawil

Biberist. Für die Niklausbescherung brauchen wir Kläuse. Man melde sich bei D. Baumann. Persönliche Einladung zur Besprechung (1. Dez.) erfolgt später. 6. Dez.: Vereins-Niklausfeier. 18. Jan.: Winter-Bergübung. 31. Jan.: Hauptversammlung. Begleitet ausstehende Beiträge bei Otto Wenger, Bleichenberg.

Biel-Bienne. Monatsübung (fixations): Dienstag, 18. Nov., 20.00, im Plaenke-Schulhaus.

Bleienbach. Ortsgruppe S.-V. L. Siehe Langenthal.

Bolligen. Uebung: Montag, 17. Nov., 20.00, im Schulhaus Ostermundigen. Künstliche Atmung mit Vorführung des Pulmotors. Ausstehende Aktivbeiträge (Fr. 3.—) unverzüglich mit den zugestellten Postchecks einzahlen, ansonst erfolgt Nachnahme. Zweitletzte Uebung vor der Hauptversammlung, deshalb bietet sich Säumigen Gelegenheit, die obligatorischen vier Uebungen noch einzuholen. Hauptversammlung: Sonntag, 14. Dez., 14.00, in Bolligen.

Bonstetten. Nächste Uebung: Mittwoch, 19. Nov., 20.15, im Schulhaus.

Bremgarten u. Umg. (Aarg.). Voranzeige: Schlussprüfung des Samariterkurses: 23. Nov., 15.00, im Hotel «Sonne» in Bremgarten. Reserviert diesen Sonntag dafür.

Bümpliz-Riedbach. Oblig. Uebung: Bümpliz: Mittwoch, 19. Nov., im Sekundarschulhaus, mit Dr. Gysi; Riedbach: Donnerstag, 20. Nov., im Schulhaus Oberbottigen.

Deitingen. Samariterkurs: Montag, 20.15, und Donnerstag, 20.00, im Schulhaus. Für Aktive vier Kursabende obligatorisch. Es kann jeweils auch der Jahresbeitrag bezahlt werden.

Dietikon. Schlussprüfung unseres Samariterkurses: Samstag, 15. Nov., punkt 19.00, in der «Krone». Wir laden Aktive, Ehren-, Frei- und Passivmitglieder zu diesem Anlasse freundlich ein. Anschliessend gemeinsames Nachtessen mit Abendunterhaltung und Tanz. Freinacht. Anmeldung für die Teilnahme am Nachtessen bis spätestens Donnerstag, 13. Nov., am Kursabend oder an Fredy Kieser, Baltenswil, oder Paul Schnyder, Bergstrasse 93.

Fisenthal (Zch.). Schlussprüfung des Krankenpflegekurses: Samstag, 29. Nov., Gasthof «Blume». Bitte, besucht den Kurs noch recht fleissig.

Gelterkinden u. Umg. Die Hauskollekte für das IKR. ergab in unserem Sammelkreis die Summe von Fr. 828.60. Für den SSB wurden während der Samariterwoche 500 Abzeichen abgesetzt. Allen, die sich mit diesen Sammlungen befasst haben, sei der beste Dank ausgesprochen. Ende dieses Monats wird der beliebte Samaritertaschenkalender erscheinen, der allen warm empfohlen sei. Preis Fr. 2.25. Bestellungen so bald als möglich an eines der Vorstandsmitglieder.

Gottstatt. Uebung: Mittwoch, 19. Nov., 20.00. Verbandlehre.

Illnau. In Illnau hat der Krankenpflegekurs begonnen. Kurstage Dienstag und Donnerstag. Beginn je 20.00. Während des Kurses finden in Illnau keine Uebungen statt. Die Samariterinnen möchten an den Kursabenden teilnehmen. In Rikon Monatsübung ausnahmsweise Mittwoch, 19. Nov., 20.00.

Jegenstorf u. Umg. November-Uebung: Donnerstag, 13. Nov., 20.00, im Gasthof zum «Kreuz» in Jegenstorf. Vortrag von Dr. Wehren anlässlich Krankenpflegekurses (für Aktive obligatorisch).

Kilchberg-Zch. Samstag, 15. Nov., 18.30, Schlussprüfung des laufenden Samariterkurses, Handfertigkeitsszimmer Primarschulhaus. Hoffentlich können wir eine grosse Zahl Mitglieder begrüssen. Es würde uns auch freuen, wenn einige zum Nachtessen im «Löwen», Männerchorsaal I. St., zirka um 21.00, kämen. Nachher gemütlicher Hock. Angehörige mitnehmen.

Kirchberg (Bern). Nächste Uebung: Freitag, 14. Nov., 20.00, im Lokal. Knotenlehre.

Klosters u. Umg. Montag, 17. Nov., 20.15, Uebung im Schulhaus Platz, Zimmer Nr. 1.

Krauchthal. Der Samariterkurs hat am 3. Nov. begonnen. Kursabende: Montag Theorie, Mittwoch Praktisch. Jedes Mitglied besuche wenigstens vier Kursabende.

Lachen (Sz.) mit OG. Galgenen. Monatsübung: Montag, 17. Nov., 20.00, im alten Schulhaus. Thema: Winterunfälle.

Langenthal u. Umg. Oeffentlicher Vortrag mit Lichtbildern: Freitag, 21. Nov., 20.15, im Singsaal des neuen Primarschulhauses. Referentin: Frl. Stucki, von der Kinderhilfe, Bern.

Laufen (Bn.). Freitag, 14. Nov., 20.15, oblig. Monatsübung im Schulhaus.

Lenk. Freitag, 14. Nov., 20.00, Gasthof zum «Löwen», Filmvortrag über Bekämpfung der Geschlechtskrankheiten. Referat von Dr. H. Zeller, Lenk i. S. Dieser Vortrag kann bestens empfohlen werden, um unter der Bevölkerung aufklärend zu wirken, was auch unsere Pflicht ist. Sonntag, 23. Nov., 14.00, beginnt im Schulhaus unser Krankenpflegekurs, für welchen jedes Aktivmitglied wenigstens einen Teilnehmer werben sollte, denn jedes Jahr gibt es in fast allen Familien einen Krankheitsfall, weshalb Kenntnisse in der häuslichen Krankenpflege dringend nötig sind. Nicht nur für Frauen, sondern auch für Männer bietet dieser Kurs viel Lehrreiches.

Lenzburg u. Untergruppen Hunzenschwil, Möriken-Wildegg u. Rapperswil. Dienstag, 18. Nov., 20.00, Filmvorführungen im Singsaal des Gemeindeschulhauses. Es wird ein interessanter Film über Verkehrsunfälle und der Flawa-Film gezeigt.

Münchenbuchsee u. Umg. Der Materialkasten von Frl. Schmutz ist jetzt bei Frau Junker-Krieg in der neuen Siedlung auf der Egg.

Oberhofen-Hilterfingen. Mittwoch, 19. Nov., 20.00, Uebung im Schulhaus Oberhofen. Es dürfen nur solche abwesend bleiben, die jeden Verband korrekt und schön anfertigen können.

Oberrieden. Nächste Uebung: Donnerstag, 20. Nov., 20.00, im Schulhaus. Bitte Meldezettel über erste Hilfeleistungen abgeben.

Oberwinterthur. Auf den 26. Nov., 20.00, sind alle Samariterinnen zur Arbeitsstunde in die Gemeindestube eingeladen (Polstern von Schienenmaterial). Am 19. Nov. dagegen ist keine Arbeitsstunde.

Oerlikon u. Umg. Donnerstag, 13. Nov., 20.00, im Singsaal des Ligusterschulhauses, Filmvortrag über Rheumatismus und Gicht, von Dr. H. Doebeli, Zürich. Für Aktive oblig. Angehörige und Freunde sind ebenfalls herzlich willkommen. Eintritt frei. Noch ausstehende Rapporte bitte an diesem Abend abgeben. Voranzeigen: 29. Nov., 20.00, Schlussprüfung des Krankenpflegekurses; 13. Dez., 20.00, Generalversammlung.

Pfäffikon u. Umg. Uebung: 21. Nov., 20.00, Hotel «Bahnhof».

Rehetobel (App. A.-Rh.). Samstag, 22. Nov., 20.00, im Saale zur «Krone», Schlussprüfung des von unserem Verein durchgeführten Mütter- und Säuglingspflegekurses.

Rotmonten. Schlussrepetition des Mütter- und Säuglingspflegekurses: Dienstag, 18. Nov., 20.00, im Schulhaus Rotmonten.

Rüschelen. Ortsgruppe S.-V. L. Siehe Langenthal.

St. Gallen C. Mittwoch, 19. Nov., 20.00, Schlussprüfung unseres Mütter- und Säuglingspflegekurses im «Schützengarten» (Parterresaal). Der Besuch ist für die Aktivmitglieder obligatorisch und gilt an Stelle der zweiten Monatsübung. Ehren- und Passivmitglieder sind freundlich eingeladen.

St. Gallen West. Dienstag, 18. Nov., 20.00, arbeiten wir im Schulhaus Schönenwegen für die Adventsfeier. Nähzeug und Arbeiten zum Fertigmachen mitbringen. Wir erwarten die Beteiligung aller Aktiven.

St. Georgen (St. G.). Samstag, 15. Nov., 19.00, «Mühleck», Schlussprüfung unseres Krankenpflegekurses. Aktive, Passive und Freunde unseres Vereins sind herzlich eingeladen. Anschliessend gemütliches Beisammensein. Es kann eine Absenz abverdient werden. Montag, 17. Nov., 20.00, oblig. Uebung, «Mühleck».

Schaffhausen. Uebung: Donnerstag, 20. Nov., im «Landhaus». Heftplasterverbände.

La ouate de Schaffhouse est contrôlée 6 x

Nous sommes la seule entreprise de Suisse qui fabrique la ouate de pansement entièrement dans ses propres ateliers. Nous effectuons donc aussi nous-mêmes les opérations si importantes du blanchissement. Chaque travail est exécuté par un personnel de confiance, particulièrement qualifié et strictement surveillé. Notre ouate ne subit pas moins de six contrôles en cours de fabrication.

C'est pourquoi nous pouvons garantir l'excellente qualité de chaque paquet d'ouate de Schaffhouse.

La ouate de qualité



FABRIQUE INTERNATIONALE D'OBJETS DE PANSEMENT SCHAFFHOUSE, NEUHAUSEN

Schlieren. Schlussprüfung unseres Samariterkurses: Samstag, 22. Nov., im Rest. «Gaswerk». Beginn 20.15. Für Aktive obligatorisch.

Schönenberg (Zch.) Unsere letzte diesjährige Uebung findet am 2. Dez. im Schulhaus statt. Wir erwarten an dieser Uebung alle Aktivmitglieder, da noch einige Geschäfte zu besprechen sind. Mangels genügender Anmeldungen kann diesen Winter kein Kurs durchgeführt werden. Nachdem durch Wegzug unser Mitgliederbestand stark zurückgegangen ist, so bitten wir unsere Aktiven, in der Gemeinde Leute zu werben, die sich für unsere Arbeiten interessieren und selbst dem Verein beitreten wollen. Der Posten unserer Kassierin ist neu zu besetzen. Wer meldet sich?

Solothurn. Bis übermorgen Samstag, 15. Nov., müssen die Fragen für unsern Frageabend im Dezember abgegeben werden. Diese können auch anonym dem Präsidenten zugeschickt werden. Anfangs Dezember erscheint der Samariter-Taschenkalender. Bestellungen nehmen die Vorstandsmitglieder bis 1. Dez. entgegen. Wegen Krankenpflegekurs siehe nächste Nummer.

Steffisburg, Ortsgruppe Fahrni. Donnerstag, 20. Nov., 20.00, im Schulhaus, Krankenpflegeübung m. Gemeindeschwester. Ausstehende Jahresbeiträge pro 1947 werden ab 1. Dez. per Nachnahme erhoben.

Wald (Zch.). Es sind nur noch zwei Kursabende. Benützt die Gelegenheit, das Pensum der obligatorischen Abende zu erledigen. Vergesst nicht, den untersten Abschnitt des euch zugesandten Zirkulars rechtzeitig dem Präsidenten zuzuschicken. Ausserordentliche Generalversammlung: 13. Dez. Wir rechnen auf alle.

Worb. Uebung: Mittwoch, 19. Nov., im Lokal.

Wülflingen. Voranzeige: Generalversammlung: Samstag, 13. Dez., 19.45, im «Wieshof».

Zug. Wir machen alle nochmals darauf aufmerksam, dass der Vortrag über Desinfektionen Mittwoch, 19. Nov., 20.00, im Rest. «Eisenbahn» stattfindet. Der Referent, Kenner dieser Materie, ist aus Zürich. Angehörige sind freundlich eingeladen.

«Das Rote Kreuz», erscheint wöchentlich. Jahresabonnementspreis Fr. 2.90. Herausgegeben vom Schweizerischen Roten Kreuz, Zentralsekretariat, Bern, Taubenstrasse 8, Tel. 2 14 74. - Redaktion: Dr. Kurt Stampfli, Solothurn, Gurzelgasse 30, Tel. 2 36 26. - Anzeigen und Berichte der Samaritervereine sind an das Verbandssekretariat des Schweizerischen Samariterbundes, Olten, Martin-Disteli-Strasse 27, Tel. 5 33 49, zu richten. - Druck, Verlag und Annoncenregie: Vogt-Schild AG., Solothurn, Tel. 2 21 55, Postcheck Va 4. - «La Croix-Rouge». Publication hebdomadaire. - Prix d'abonnement 2 fr. 90 par an. - Editée par la Croix-Rouge suisse, Secrétariat central, Berne, 8, Taubenstrasse, tél. 2 14 74. - Rédaction: Dr. Kurt Stampfli, Soleure, 30, Gurzelgasse, tél. 2 36 26. - Les avis et comptes-rendus des sociétés de samaritains sont à adresser au Secrétariat de l'Alliance suisse des Samaritains, Olten, 27, Martin-Disteli-Strasse, tél. 5 33 49. - Impression, édition et publicité: Vogt-Schild S. A., Soleure, tél. 2 21 55, compte de chèques Va 4.